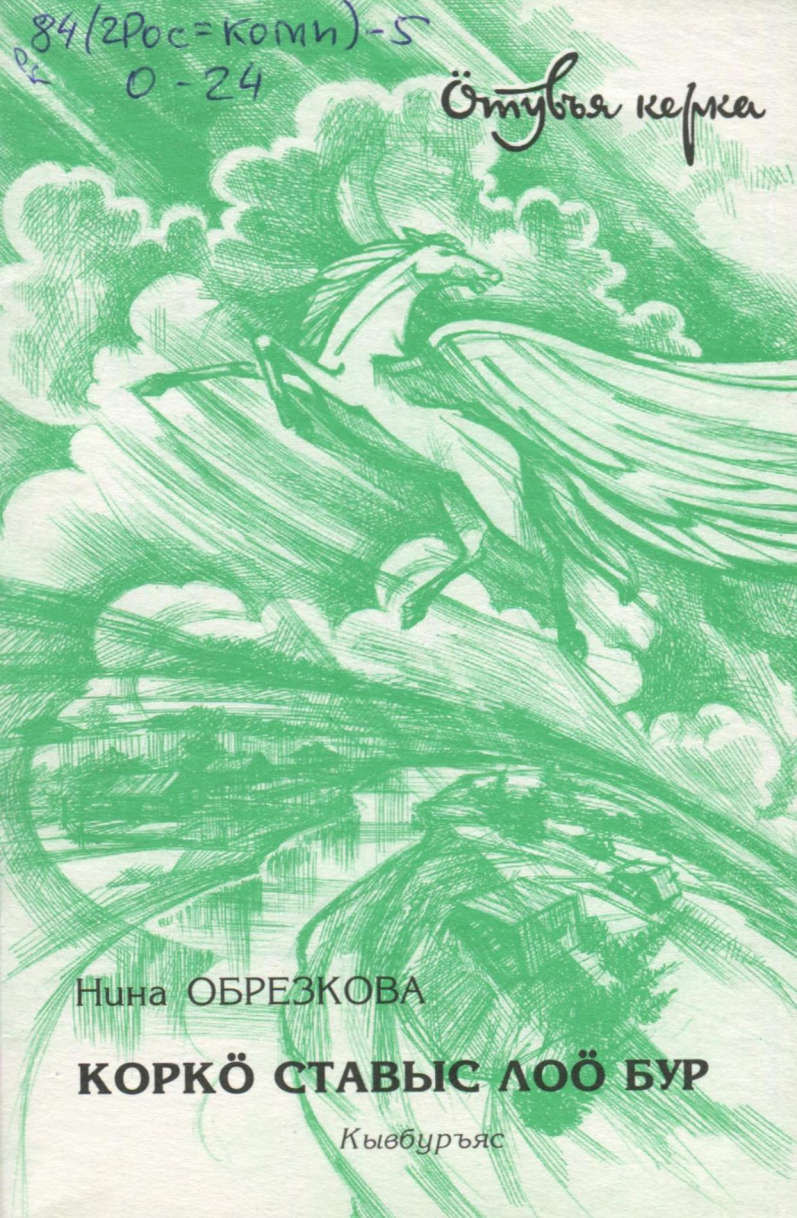


84/2Poc=коми)-5  
0-24

Öтүвья керка



Нина ОБРЕЗКОВА

**КОРКӖ СТАВЫС ЛОӖ БУР**

Кывбуръяс



---

▼▼▼

Гортö воа да ва дорö лэчча,  
Мудзöм кокъясысь ваыс мед туйяссö нуас.  
Талун некытчö сэсья ог мун,  
Талун гортын ме,  
Талун ме шойчча.

AS-0

44-17-06

Листок срока возврата книг

▼▼▼ КНИГА ДОЛЖНА БЫТЬ ВОЗВРАЩЕНА НЕ ПОЗЖЕ ▼▼▼

Коркө воан гортад ыджыд мортөн,  
Сөмын пыригад эн зурась.  
Миян өдзөс белльыд ляккыд —  
Гортад пыриг — юртө копырт.

880000

КНИЖНО-РАСЧЕТНАЯ  
КАССА  
УЧЕБНО-НАУЧНО-МЕТОДИЧЕСКИЙ  
ЦЕНТР  
ИЗДАТЕЛЬСТВО  
УЧЕБНО-НАУЧНО-МЕТОДИЧЕСКИЙ  
ЦЕНТР

▼▼▼

Гортдорса льём пуыс косьмыны кутіс да,  
Сиктсаяс шуисны: «Регыд пө, регыд...»

Туруныс чөвтсьома, стын помас  
Прөста нин сулалө сімыштөм лэбын.

Пывсянсьыс кайигөн, беддя көть,  
Куимысь шойччө,

Көть эськө пывсянсө сувтөдліс неважөн  
Керкакөд орччөн.

Керкаыс том зон моз сулалө,  
Крепыд да статя,

Сөмын тай некодлы мыччыны керкаас  
Батьныслы ватор.

Пуяссө садитліс, челядьыс ичөт на вөлі,  
Мед көть нин корсюрө юмолыс воманыс

волас.

Поштаысь воисны, челядьянь письмо пө  
воём:

«Батьё, ми тэ дінө выль гожөм быть вылө  
волам,

Таво тай, кызкө да мыйкө да,  
Бара эг эштөй...»

Медбөртя чаллыслөн петөма лолыс.  
Эштіс.

▼▼▼

### Бабёлы

Лөня пуксян тэ кильчө пос помад,  
Мудзём киястө водзад лосьодан,  
Дзормём юрсуыд — коркө коскөдзыд —  
Арся төлыслы мыйкө шөпкөдө.

Ставсө вөчөма, ставсө дасьтөма —  
Медбур платтьөтө видзны он убөлит,  
Еджыд чышъянад эн и велавлы,  
Ставсө дасьтөма. Сөмын энлы на.

Чөвттөм коли на бөръя зорөдыд,  
Бөръя вотөсыд вөрсыйд вайтөм на,  
Бөръя кепысь гоз мян кытөм на,  
Бөръя сьыланыд мян сьывтөм на.

▼▼▼

▼▼▼

Бабö,  
Висьтав меным  
Тшака местаястö,  
Бабö,  
Висьтав меным  
Вотöс местаястö.  
Вай висьтав меным,  
Кытчö петö  
Еджыд ёль.  
Ме коркö  
Лоа, гашкö,  
Чужанінын олысьöн.  
И көсьыся,  
Мый вөрö пыригөн  
Ог вунöд шуны:  
«Вай, Енмö, сет меным  
Да тыр дай коль».

▼▼▼

▼▼▼

Кызди овсьö тэныд, пöрысь морт,  
Кызди тайö му вылас тэ тöран.  
Кымынысь нин дасьтылн тэ горт,  
Но со век на керка дорад вöран.  
Сьöлöм пытшкaд чунь кыза нин дой,  
Кызди сöмын тпкыныс на вермö,  
Быттьö ланьтас буретш тайö вой,  
Сöмын отсöг корны он на тэрмась.  
Кöнкö ылі муын ныв да пи,  
Öтмоза тэ виччысян кöть кодсö.  
Пыр на налы видзан сьöлöм би,  
Пыр на налы думсьыд сетан отсöг.

▼▼▼

Бара талун

Быттьö ловйöн аддза:

Пöрысь бабö

Öшинь дорын надзöн

Кургö-сьылö

Мыйкö вомгорулас,

Бабöн шуысьяслы

Кепысь-носки кыö.

Кыан серас —

Сыланкывлöн лолыс,

Кыан серас —

Сьöлöмыслöн норыс.

Он тау артав

Сьöлöмыдлысь донтö —

Бабöн кыöm

Öни менсьым сьöлöm шонтö.



▼▼▼

▼▼▼

Ми век на челядь,  
Ловьяось кӧ мамьяс,  
Да кык пӧв челядь,  
Бабьясным кӧ ловья.

▼▼▼

Вийсям,  
Корам,  
Корсям  
Олөм шуд.  
Со тай —  
Пидзөс вылө пуксьома  
Дзоля, синъяс руд.  
Чилзö:  
— Уся-а-а!  
Менö ку-ут!

Көсьян —

Пыжөн тэныд лоа,—

Кывтам тэкөд ылө-ылө.

Көсьян —

Төлөн лоа,—

Сөмын кутны менө удит.

Көсьян —

Кодзулөн ме лоа,—

Менө судзөд.

▼▼▼

Ме тэныд юкмөсысь содзтырйөн  
Гумовта васё,  
Чөскыдсё,  
Сөстөмсё.  
Ме тэнад съөлөмысь гумовта шоныдсё  
Сьөлөмөн.  
Ог төд ме,  
Дыр-ө ме, регыд-ө ола,  
Өтикысь пола —  
Мед тэнад съөлөмысь шоныдыс  
Другөн оз помась.



Коркө өшиняд лэбачөн  
 Таркөдчас лолыс  
 Кагалөн,  
 Чужысьнас коді эз ло  
 Лөня юрситө малыштас:  
 «Кутшөм тэ пөрысь,  
 Талун чужтөмсянь менам  
 Нелямынөд во».  
 Öнi том на тэ,  
 Тайö на ылын,  
 Ставыс эм на,  
 И радлун, и шуд  
 Сөмын көнкө нин  
 Енэжас овмөдчис вылын  
 Лолыс кагалөн,  
 Öнi нин сыөдз он судз.

▼▼▼

Рака төлысын лымыйд уна на  
Лымсө кывзигмоз паляліс ун.  
Талун аскиа луныс вунөма,  
Талун казътивсьö төрытъя лун.

Сэки тадзи жö лымсö нөбөдіс,  
Дзик жö тадзи сэк пөльтіс төв,  
Ылі туйö кор мамö мөдөдіс,  
Орчөн пуксьөдіс менсьым пөв.

Сөмын туйсö тай вөлі потшөма,  
А ки вежассö сьöрысь эг босьт,  
Со и олөмыс эз восьт потшөссö,  
Шудыс өдзөссö ассьыс эз восьт.

▼▼▼

Лөня ме тэ ұылысь кевмыся  
Аслам Ен пельöсын.  
Югыдсö, шоныдсö, сöстöмсö  
Кевма ме тэныд.

Сөзгө  
А ки  
Шу  
Оны

2000

▼▼▼

Ме коли талун биён ассьым өшинь.  
Мед талун, гашкө, прөстө сотчө ломтас.  
Но төда ме,  
И тэ тшөтш төдан:  
Кор ковмас —  
Тайө биыс тэнө шонтас.  
Сетчел динь,  
Ал чыар дий өл ну,  
Старца дий —  
Шо сьбөтес ичкөтш,  
Роджсе муном туйтө,  
Он тей тиле,  
Старкас дий —  
Кладьма нил важон,  
Сэмед ичкөтш,  
Менем динь.

399088

НАЦИОНАЛЬНАЯ ДЕТСКАЯ  
БИБЛИОТЕКА РЕСПУБЛИКИ КОМИ  
им. С.Я.МАРШАКА  
167981, г. Сыктывкар, Советская, 29

▼▼▼

▼▼▼

Көсьян, висьтала,  
Кыззи овлө,  
Кодыр волө  
Ме дорө любов.  
Көсьян, висьтала,  
Кутшөм небыдось  
Турун да вомдорьяс,  
Кутшөм  
Пыдөстөм енэжө  
Качлысь лов.  
Көсьян?

880000

▼▼▼

Тэа-меа —  
Йөлөгалөн шыяс,—  
Ланьтан тэ —  
Ме кыв ну джын ог шу.  
Коркө важөн  
Ыджыд валөн гылы  
Сетчим ми,  
Да кыз сійө оз ну.  
Ставыс вөлі —  
Шогсьөмыс и гажыс,  
Мөдысь мунөм туйтө  
Он тай таль.  
Ставыс вөлі —  
Кольөма нин важөн,  
Сөмын йөлөгалөн шыяс  
Меным жаль.

▼▼▼

Тэнад синъяс рёма  
Вура аслым платтё,  
Пасьтала  
Да енэж вивсьыс менё корсь,  
Либё ва веркёсысь,  
Гыяс пөвстысь  
Ньөжйөнникөн пыжад менё босьт.  
Гашкё,  
Унмовся ме пөлөзнича пөвстын,  
Сөмын тэ эн повзьод менсьым ун.  
Медся радейтана синъяс рёма вура платтё,  
Аддзы менё,  
Бокиті эн мун.

▼▼▼

Баба коралё мужикёс —

Коралё шог.

Сьёлёмёс вөрзьёдны кужин кё,

Ачыл вай лок.

Кута виччысьны, кужа кё,

Öдйёджык лок

Баба коралё мужикёс —

Коралё шог.

▼▼▼

▼▼▼

Кылан —  
Тэ меным колан!  
Тэ меным колан!  
Тэ менө кылан!?

▼▼▼

Бордъяс вылын тэнö нуа  
Ылö-ылö мусянь  
Мудзи —  
Бордъяс лэдзи,  
Бордъяс лэдзи —  
Усин.

▼▼▼

Первой радейтчöмыд —  
Асья гöстя.  
Сылы уна вина-сур оз ков,  
Сöмын радейт,  
Сьöлöмыд кö восьса,  
Да и юртö воштöмысь он пов.

Мöдыс —  
Сійö ой-ей дона гöстя,  
Чина, вылö лэптö асьыс ныр,  
Сылы он нин вермы шуны прöста:  
«Лок, вай тшайтö юам, пыр».

Сылы уна копыр лоö чöвтны,  
Мед жö эськö сьöлöмнас оз усь.  
Ок и уна сөн жö эськö кöвтас  
Но и мед, öд баба сöныд кузь...

▼▼▼

Эмось кывбуръяс,  
Кодъяс  
Ва веркösд кокнуа лэбöны,  
Эмось —  
Ва катчös сьökыда катöны,  
Гудырын пидзösдз собалан эмось,  
Эмось —  
И пыдöсас изъясөн куйлысьяс...

▼▼▼

▼▼▼

Лөньом ю шөрөд пыжой кывтө,  
Мамө, олөмыс нуө нывтө,  
Гашкө, важөн нин колө сынны,  
Сөмын оз на тай тырмы вынй...  
Эмсе кы...  
Кодарс...  
Ва вэжкө...  
Эмсе...

Ышмөм ю шөрөд кывтө пыжой,  
Кодар берегас унджык мыжой?..  
Туйры...  
Эмсе —

Кутшөм ю шөрөд пыжой кывтө...

Кытчө кылөдө, мамө, нывтө?..  
Аж, эа...  
Кам, выр...

Сыла уна кыры жө чөтны,

Мед жө жькө сьонмэс аз усь,

Ск у уна сөн жө жькө кбөлас

Но и мед: ба баба сөнла кузь...

▼▼▼

Мыйкө век тэрмасям, восьлалам, мунам  
Öдйөджык, öдйөджык аскиа лунö!  
Вывлань век думсыным кытчökö каям —  
Кок улысь дзоридзьяс жалиттөг талаям,  
Пузувтам гудырөн туй вылысь ёльяс,  
Сувтлыны некор... А олöмыс кольö...

Ал синеэ дикътыны

Тэ менам гу вылян оз ков

Тэ менам сэрнэксэ эн порёны.

Эн бокъынт менёным мьтёра эн,

Ме эн бөркө от ния ловоы,

Котъ корё öбис сьёлэм бэ

Тэ менам гу вылян эн шогёны.

И синеэ дикътыны оз ков.

Тэ суамшэ аны,

Меэля келны

Ловс менам ёна мудэим дов.

▼▼▼

Бөръя луныд оз тай юась —  
Он и тӧдлы, кытчӧ суас.  
Водзвыв дасьта кулан платтьӧ,  
Шуа олӧмыслы «аттьӧ»,  
Да мед йӧзыслы бур кывйӧй  
Эз сюр мекӧд венеч тывйӧ...

▼▼▼

*М. Цветаева серти*

Сувтлы, мортанöй,  
Ме тожö коркö вöлі,  
И нум вöлі,  
И вöлі менам ов.  
Но шогсьыны  
Да синва кисьтны  
Тэд менам гу вылын оз ков.  
Тэ менам сёрниуись эн повзьы,  
Эн боквывт менсьым мыччöм ку,—  
Ме öні бöрсö ог нин ловзьы,  
Кöть коркö öзйис сьöлöм би  
Тэ менам гу вылын эн шогсьы,  
И синва кисьтыны оз ков,  
Тэ сулышт лöня,  
Медым кокни  
Лоас менам ёна мудзöм лов.

▼▼▼

Сідз и коля,  
Мыськавтём да дзебтём —  
Керка шёрын

бёрдысь мед эз вёв.

Восьтёй керка вевтсё —  
ачым лэбзя —

кызди унаысь нун вёвлі —

еджыд вёв.

## ЮРИНДАЛЫСЬ

«Гортö воа да ва дорö лэчча...»	1
«Коркö воан гортад ыджыд мортöн...»	2
«Гортдорса льöм пуыс косьмыны кутис да...»	3
«Лöня пуксян тэ кильчö пос помад...»	4
«Бабö, висьтав меным...»	5
«Кыззи овсьö тэныд, пöрысь морт...»	6
«Бара талун...»	7
«Тэнсьыд чукыръястö некор некод нин оз веськöд...»	8
«Ми век на челядь...»	9
«Вуйсям...»	10
«Кöсьян...»	11
«Ме тэныд юкмöсысь содзтырйöн...»	12
«Аддзысьöны нывбаба да мужичöй...»	13
«Коркö öшиняд лэбачöн...»	14
«Рака тöлысьын лымйыд уна на...»	15
«Лöня ме тэ йылысь кевмыся...»	16
«Ме коли талун биön ассьым öшинь...»	17
«Кöсьян, висьтала...»	18
«Тэа-меа — йöлöгалön шыяс...»	19
«Тэнад синъяс рöма...»	20
«Баба коралö мужикöс...»	21
«Кылан...»	22
«Бордъяс вылын тэнö нуа...»	23
«Первой радейтчöмыд — асья гöстя...»	24
«Эмöсь кывбуръяс...»	25
«Лöньöм ю шөрöд пыжöй кывтö...»	26
«Мыйкö век тэрмасям, восьлалам, мунам...»	27
«Бөръя луныд оз тай юась...»	28
«Сувтлы, мортанöй...»	29
«Сидз и коля...»	30

84 (2 Рос=Коми)

О 24

**Обрезкова Н.А.**

О 24 Коркӧ ставыс лоӧ бур: Кывбуръяс.— Сыктывкар:  
Коми небӧг лӧдзанин, 2001.— 32 л.б.

ISBN 5-7555-0695-7

84 (2 Рос=Коми)

О  $\frac{4702310200 - 022}{M 128 (03) - 01}$  21 — 01 м

ISBN 5-7555-0695-7

© Обрезкова Н.А., 2001  
© Шарипков Г.Н., оформление, 2001  
© Коми книжное издательство, 2001

*Литературно-художественное издание*

**Нина Александровна ОБРЕЗКОВА**

**КОГДА-НИБУДЬ ВСЕ БУДЕТ ХОРОШО**

*Стихи на коми языке*

Редактор *А.В.Тентюков*

Художественный редактор *Г.Н.Шарипков*

Технический редактор *З.А.Поздеева*

Компьютерная верстка — *А.В.Кетова*

Корректор *В.К.Тюрнина*

КР № 0034 от 03.03.97

Подписано к печати 20.01.2001. Формат 70×90<sup>1/32</sup>. Бумага офсетная.  
Гарнитура «Когиппа». Печать офсетная. Усл. печ. л. 1,17. Уч. изд. л. 0,6.  
Тираж 600. Заказ № 3324

Коми книжное издательство. 167982, г. Сыктывкар, ул. К.Маркса, 229

Лицензия на полиграфическую деятельность

Серия ПД № 00107 от 09.11.1999 г.

Отпечатано в АО «Коми республиканская типография»  
167982, г. Сыктывкар, ул. Первомайская, 70





Нина Обрезкова чужис 1965 вося март 11 лунö Удора районса Кослан сиктын. Шöр школа помалöм бöрын велöдчис линотипистö. 1989 воын помалис СГУ-са филологическöй факультет.

Медводдза кывбурьяс йöзöдiс «Войвыв кодзув» журналын 1984 воын. Гижöдьясыс петалисны районса да республикаса газетьясын, öтувья сборникьясын. Кывбурьяссö вуджöдöма эст, мордва, удмурт, мадьяр кывьяс вылö.

Олö Сыктывкарын. Уджалö «Арт» журналын литературнöй редакторöн.